



الأوفى محمد صالح المنجد في  
 إرساله رسالة شرح القرآن الكريم  
 رحمه الله ما يلزم صوت قيل هو الرد المضار  
 فما هممتنا وكم الشكر الله الرسالة لكم  
 مع بعض العارفات المتبقية  
 شكراً

6536z weimr dd  
1111tx berlin  
zczc 36  
praha 44 10 1630 ~~coxxxxx~~ devie

shakawqn ahmed  
pf 72  
53/weimar

pewiste dawā le ligan biken protest biken diji ~~xxxxxx~~ derkrdini  
kurd le trak xostan beyanbe hemu zmanik der bken be tundi  
anex, aziz rune derbarey kongire xotan le gel se fareti le berlin  
we ligikomete le romanga biken kargir

col 53 72  
يا رجباً اضا رمانه الردى يا رسال برقيات  
ان فوجنا ج على طرد اولاد العيلان واثرتنا من العار  
ال الدول الجاوه صب برقة الكبه العالمه كنده  
يرمها الاتصال بالسفارة الرومانية لوقف عناد مناسه الترم والعاله  
للمؤتمروا فانتها حال ~~البريطانيه~~ الرسل لكم سودته وخرصيتها ال ابراهيميه  
بعد الصبح والبرمه يرمها ارسالها للترتيب  
رشد افكم سافون

1917 nnnn  
6536z weimr dd  
1111tx berlin

بكره في ... ٧ ...

حبه واهراماً

ان الحوا ... ايجار ...  
صدا الحكومه ...  
وظا ... الحكومه ...  
صوت الحكومه ...  
الوفى ...  
العز ...  
آراء ...  
جريد ...

اجراءات ...  
فد ...  
ن ...  
ا ...  
ل ...  
ر ...

المفردون

محمد صالح

هادي

كما ...

...  
...  
...

اجراءات معاد، للتحرك  
مذكرة جمعية الطلبة الأحرار في اديبا لا سيادة الحمد لله  
العراق المحرم .

مذكرة من نصف قره ومن تشكيل الدولة العراقية مجردها السياسي الحالي  
لقطه جزء من الشعب الكردي في المناطق الوسطى والجنوبية من العراق ، ومنهم الأحرار الفيليبين  
الذين كانوا دوما في دآم وثأف مع اوضاعهم الويعة ، وما هموا في الحركة الوطنية  
في العراق صاحبة فعالة في سبيل تحرير العراق من الاستعمار والرجعية .  
ان مواقف الحكومات العراقية السابقة المعادية للمسالمة الكردية بصورة <sup>عامة</sup> خاصة  
والأحرار الفيليبين بصورة خاصة جلب للشعب العراقي الكثير من الويلات والمآسي .  
تبع اتفاقية ١١ آذار الذي جاء لحل المسألة الكردية هدرا وخوفا وهذرا  
وبعضها ايجار حل للأكراد القاطنين في المناطق الويعة الويعة ومنهم إخوة  
الفيليبين لم تحل هذه المسألة بل وزادت الحكومة العراقية الحالية بأجر آخر  
التعصية الحالية المسألة تعقيدا .

ان تجاه الشعب الكردي المرزق بيبه بانه اكثريات العراقية لم تقف بوعودها  
اتجاه المسألة الكردية وايجار حل للأحرار الفيليبين خاصة . فلما حصل هذرا بين  
الحكومة العراقية وجارتها ايران حول هذه المسألة ادت تلك ، بتأ الحكومة العراقية  
بالاضطرار والتشريد والتفجير اتجاه الأحرار الفيليبين تحت ستار كرم هؤلاء  
الأحرار ايرانيين .

ان جمعية الطلبة الأحرار في اديبا <sup>اذ</sup> تشترصه الاعمال العراقية والمساوية لبط  
صوته الانسان والمواطنة وينود اتفاقية ١١ آذار . كل المسألة الكردية ومترطاً ،  
تطالب الحكومة في العراق وحزب البعث العربي الاشتراكي بوقف والغاء هذه الاجراءات  
التعصية والاعتراف بالمحتوى الكامل لهؤلاء المواطنين ، كما ونشأه كانه  
القوى الوطنية في العراق الصمد على اقبال هؤلاء المواطنين المصنوع لما  
تدب عنها هذه الاجراءات ~~من~~ <sup>من</sup> نصف لجان آذار وخلفه

صروف مواثيق للرجعية والاستعمار .  
سيارة الرئيس البعث - اننا نتأمل تدخلكم الشخصي لوضع حد لهذه الاجراءات  
التعصية لما في ذلك من مصلحة الشعب الوطني والكرد في العراق . مع فائق الاحترام . ع ط ل



الى

تحياتنا الحارة

ندعوكم للمشاركة في مؤتمر الكونغرس لجمعية  
الطلبة الأكراد في أوروبا والذي سيقام في بياريتا  
عاصمة رومانيا أوتشترابيه.

تقريباً يوم ١٥ / ١٠ / ١٩٧٤ في قاعة المركز  
التقاضي الطلابي في بياريتا وسيتم المؤتمر في يوم  
١٠ / ١١ / ١٩٧٤ مع العلم هناك فترة الدراسة  
بريستون الجبلية الجبلية هنا لها الإدارة في نهاية

المؤتمر بدعوة من الاتحاد السوفييتي الروماني (UASR)

يرجى حضوركم مباشرة الى قاعة المركز الثقافي الطلابي  
في بياريتا حيث تكون في انتظاركم او اخبارنا قبل  
وصولكم الى بياريتا لاستقبالكم

جمعية الطلبة الأكراد في أوروبا  
المسئولة الإدارية العامة

تاريخه ١١ / ١٠ / ١٩٧٤

الأخ محمد صالح رحمه الله

أخي أرفقني

وصلى القارت سوف اراهم الملبس المصلوب

حال استلامها  
بمن أرتاح لفرق بوسلانيا كما جاز في التهم  
والتي اعتمدها في هذه الرسالة

بمن تبليغ ارفع لهما بالارتحال هو هو هو

الموضح (التبليغية) للمؤثر لأنني فتقول  
بالديوم ولا ياعدى الوقت رأها في هذه الأكل  
ارسلت أرفقني الى اهدت البكر حول نصير اراو

ال خارج العرفه بمن ترجمه الشيخه كنده والنار

مع كنده الرسالة الى اللغة الانجليزية وارسلها الى

مدار لعله يمكنه اضاقتها الى مجلة كركستان

لازلت انتظر عنوان فقاء القوم ولقد المؤثر بيدي

ان اشكون من سبب قد سوا الموضوع بمن الاراضه

ياشع طارده لغويا وأسبج وقت بمن حول

هذا الموضوع ارتنا لبيك الوقت العافى لرجوع

الضوق واهدي بيده ضاه حول المؤثر وايداع

حول النتائج

كندا ولكم الشكر

شاهدات

الإلهام

سورة التي ارسلناهم

بمن هو دعوة ضاهية الى هذه الامور والبيانات كما دقت محاسن

الى جمعية الطلبة الأكراد في أوروبا (بولية) تاريخ ١١/١١/١٩٧٤

تحيات توريته كودية - -

لقد تلقينا رسالتكم المؤرخة بتاريخ ١٧/١٤/١٩٧١ رقم ٢٧  
وتفهمنا محتواها - - - ونطمئن بأن المؤتمر السنوي لفرع يوغسلافيا  
قد انعقد بتاريخ ١١/١١/١٩٧١ حيث قرر نقل مركز الجمعية من مدينة  
بلفراد إلى مدينة زغرب وانتخب لجنة إدارية جديدة وملائمة  
إنه تم إرسالها لكم للاطلاع على العنوان التالي

السكرتير

KOMELEJ KWENDIARANA KURD LE EWRUPA

علي

LIQI JUGOSLAVIYA

UDRUZENJE KURDSKIH STUDENATA U EVROPI

SEKCIJA JGOSLAVIJA

مستقبل

Aref ALI

c/o ALEKSIĆ

TRNSKO 11A

41000 Zagreb

Yugoslavia

ملاحظة: بشأن رسالة الموجهة إلى اتحاد الطلبة اليرغسلاف صدقت اللجنة الإدارية  
العامّة بتاريخ ١٧ - ١٢ - ٩٧١ وهذه الرسالة قد نُقِدت في مدينة بلغراد  
ونزّهوا أنه أرسلوا لنا رسالة أخرى تتعلّق على العنوان المذكور

والله اعلم  
بالحق



الى جمعية الطلبة الكرد في أوروبا (بولية) تاريخ ١١/١١/١٩٧٤

تحيات ثورية كردية - - -

لقد تلقينا رسالتكم المرفقة بتاريخ ١٧/١٤/١٩٧١ رقم ٢٧  
وتفهمنا محتواها - - - ونطلم بأية المؤتمر السنوي لفرع يوغسلافيا  
قد انعقد بتاريخ ١٤/١١/١٩٧١ حيث قرر نقل مركز الجمعية من مدينة  
بغداد إلى مدينة زغرب وأنتخب لجنة إدارية جديدة وملائمة  
أنه تم إرسالها لكم من الآن فصاعداً على العنوان التالي

الترتيب  
KOMELE YENDI BARN KURD LE EWRUPA  
— LIQI JUGOSLAVYA  
UDRUZENJE KURDSKIH STUDENATA U EVROPI  
SEKCIJA JUGOSLAVIJA

مفتحة

Arif ALI  
c/o ALEKSIĆ  
TRNSKO 11A  
41000 Zagreb  
YUGOSLAVIA

الرقم: 44

التاريخ: 11/1/1974

تحية وافتراساً  
إلى الأديب الأستاذ

- 1- اشكرت الفرد مع اشكر
- 2- أرسلت طائفة العنقود الأديب فوان والاشهاد الوفاء بوصف
- 3- حضرت كلاً الرقم المنسلب الذيات قد كتبته فيكون أديب
- 4- الفرد في السويد، يوجد في دارنا لم أظن حيث لا أعلم
- 5- أديب رقم أكتب له في دارنا أديباً عادياً عاد ذلك
- 6- أرسلت الأديب الأديب الأديب والأديب
- 7- أرسلت في تاريخ 17/1/1974 أديباً المودع بالغة الأديب
- 8- إلى دار الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 9- من الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 10- أرسلت إلى دار الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 11- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب

- 12- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 13- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 14- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 15- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 16- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 17- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 18- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 19- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 20- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 21- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 22- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 23- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 24- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 25- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 26- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 27- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 28- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 29- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب
- 30- الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب الأديب

كما واننا نجد ايضا عدد من صفات قادريا وصوره لا تشبه  
وصوه له فقد يشبه البنية الى دايرة العاصم واد نقتسم كبر  
وا نقتضد كل الحما و لانه التخرية في الموهو بعد  
١- يرجو ايراد الدودة كما كتبت في الموهو بعد  
و صبت ان الا مير سوف يكل الموهو غر .

هذا و ارا اللقا .

صالح

بريد 11/11/1964

الرقم: 55

الاولاد عبد الله - لجنة المخيم

سنة واحدة

أريد لكم الاستشارة بالدخول الكريمة فإذن  
الكل وحده وإلا لانا قد نزلنا لكم بأمره فنت  
معه طمانناة العنونة حيث توجد الصفوة  
كما كنا

هذا هو - هو لكم هذا التوفيق والخيار

عضو اللجنة  
الإدارة العامة

مدونة  
أريد لكم السلام

11/11/1964. فلهذا صلت

Jimar : 41

Dem : 11.1.1972

Ji bona birayê Serdar ê hêja!

Bilaveke germ ez ji te re rêdîkim û hêviya xwesbûna te dikim.

Ez vê gotara ingilîzî li ser Kurdê suryê ji te re rê dikim. Eger te ew bi basî dît ,tu dikare wê bekav bike. Ew li ser basbûna yekitîyê ji bona Kurdê suriyê, her wehaji bi kurtî dide diyarkirin nebasbûna duberiyê û kêrên wê li ser rews, zîn û nirên Kurd li wêderê. Herwehaji dide diyarkirin ku ew yeketiya li suriyê bûye xebata Kurd dikare bi rêk û pek wê bighîne armanca wê.

Ez hêvidîkim ku ew bi te nexerab be û tê dê bikaribe wê belav bike.

Ez ji te hêvidîkim ku tu kak Rehman agehdar bike, ji bona wan name û jêre sandinê Liqên ew berpirsiyarbû ji bona min ew rêbike. Qewl wehabû ku ew wan rêbike, lê diyare ku heta niha wi ew nesandine. Nebes ew namê jer hatine ,divê herwehaji ew namên wi ji wan re sandine, ji bona em bikaribin, bastir agehdari ser wan liqan bin û du kongorede bersev û wilamên wah bi basi bete dan.

Min li berlin biraderek ji Kurdistana Iranê ku li turkiyê dixwend dit.

Wek ji min re diyarbû, ku ew kesbû ê muqabele pere hatibû kirin. Min jere got: tu bû ew kesê muqabele pêre hatiye kirin ji aliyê ronahî? Wi bi xwe got: Min ê ronahi xwendiyê, lê ew eznebûm. Xenake, ger ew weh xavbe. Le ez dixwazim ji tere bêjim ku ser me ~~bersef~~ ji ronahire û her weha ji ji Kovara Kurdistan re, ku bersevê miroveki belav bikin ku rasta rast hic bawernake bi suresa Kurd û nebes ev her wehaji diji dewletên Sotsiyalîstî bi xerabi qesedikie. Ew bi xwe ,xwe mau mausti datine, Suresvan, LALê ew sures ji bona kê? bê gotine ew nizane?

Birayê hêj evbû, min dixwest ji te re li ser wî sûresvanî dawîya demê ji te re bêjim, ku kesê bi tenha xweye gotinên wî di Kovara Kurdistan de tîn belavkirin. Wek ku pêsvêcûna xebata gelan dide diyarkirin, ku Sûresvanên bi gotinan dê roj bo roj bêtir bibin.

Min x cavnerina berseva te dikir li ser karê xwe? Ez hêvi darim ku te dem ditî ye ku bikaribe wê jî hineki bixune.

Silavên min ji malê re û ji Kak Rehmanire.

Berlin di 12.1.72 de  
Jimar B:47

Ji bona Sektetêre Yogsilavya ê hêja Kak Arif Ali!

Birg heja. Di 13.12.71 de biryar hate dâyin ku ez bibim berpirsiyare we. Min nameyek di vi babeti de ji Liqê we re li ser navê kak Silêman Muhemed sand, di 17.12.1971 d de, ê jimar 37. Liqeye ê we namê ji kak Silêman bixwazin.

Kongirê di 15-20.2.72 de li bajarê buxarês li romanya tê girtin.

Her weha ji me nameyeke bi taybeti di 14.12.1971 de ji bona Xwendevanên Yogsilavi- re sandiya ji bona ew alikariya we di cûn û fiza da bikin. Her weha ji nusxak jê me ji bona Kak Silêman sandiye .Em nusxakê ji we ji we re rêdikin bes ji bona agehdariyê.

Hêvidikimê ku hûn li ser navnisa min bi me re bidin û bistinin.

M. S. Gouma

1034 Berlin

Leninallee 246

Tel. 53 992 63

Dawi ez hêviya basbûna karê we dikim.

Endamê Komitiya Gesti

الرقم: ٤٦  
التاريخ: ١٢/١/١٩٧٩

مكتوبها تافهوان

تحية وافرحة

اليوم ١٩٧٩

- ١- بنتك - سالتك المرسلات لانا الله رضا كتبك الامور
- ٢- ضلنا بتك ليرة لانا الجواب على ذلك الله رضا كتبك الامور
- ٣- في الاوضاع في وقتنا هذا ضلنا بتك في ١٧/١٤/١٩٧٩
- ٤- وصفنا انفسنا على القوانا الجديدة ضلنا بتك ان كان ذلك ممكنا
- ٥- ربه صبر البر سوف تكافؤ ربه صبرا ضلنا بتك
- ٦- وانك كذا المذكرة اننا سالتك من قبله ضلنا بتك
- ٧- الاوضاع في طارفة لقد ذكرتك مرارا وتكرارا اننا سالتك
- ٨- خط الوصل ومنتج بنظر الاضداد سوف انفسنا نقول للعلم
- ٩- منتجها خابرها
- ١٠- طبع دعوه شابه م بانها بانه لغوم طوله ما هو وقت صلته
- ١١- لسا على القوانا م كذا ذلك يدعونا الى التزموا الى ذلك
- ١٢- قضية ندير الاقوانا والسوية تدبيرهم كيف م
- ١٣- ربه الاضداد في تقوينا شرح هذه الفقدنا عمل
- ١٤- منتجك ان اسرارنا اسرارنا اننا سالتك
- ١٥- الفانده

Wien den 12.1. 1972

Wir sind in einem Schreiben aufgefordert worden, einen kurzen Bericht über die Aktivität unserer Zweigstelle im Vorgahr zu schreiben.

Unsere Zweigstelle hat sich im Vorgahr auf folgende Punkte konzentriert

- 1- Wir versuchten zum 3. mal die Zweigstelle polizeilich zu legalisieren... Dies ist aber uns nicht gelungen, da einige Bedingungen vor uns gestellt wurden z.B. Name und Sitz des Vereins, die mit dem Namen der Vereinigung Kurdischer Studenten in Europa nicht zusammenhängen. Darüber wird im 15. Kongress ausführlich berichtet.
- 2- Wir haben einige vorläufige Gespräche mit einigen studentischen Organisationen aufgenommen, um gewissermaßen einander bei den Aktionen und Aktivitäten zu unterstützen. Wir werden den Kontakt weiter ausweiten und vervollständigen.
- 3- Unsere Zweigstelle hat im Vorgahr ein etwa 45 Seiten umfassendes es Heft unter dem Namen „Das Kurdenproblem“ herausgegeben. Das Heft umfasst ein historischen Rückblick in die Geschichte des Kurdischen Volkes und Berichte über die Lage der Kurden in Syrisch, Türkisch, persisch und irakischem Kurdistan. Um bei der Aktualität zu bleiben, wird sehr bald die zweite Auflage erscheinen, die besonders über die letzten Ereignissen in irakischem und Türkischem Kurdistan berichten wird. Außerdem wird dazu ein Anhang mit allgemeinen Informationen über das Kurdische Volk gebracht.

Dies sind die Schwerpunkte unserer Arbeit. Es wird in der Zukunft ein kurdischer Abend veranstaltet.





١٠٠  
الهيئة الإدارية لجمعية الطلبة الكرد في أوروبا  
الإف مكد ص ١٢

جوانا - سلمكم المودعة في ١٤/١٠/١٩٧٨ تحت رقم ١٣٨١ وبنهاية  
أهل الإيفاء والإحسان الأجدد لخدمتنا الطيبة في ١٨/١٠/٧٨ أهدب إليكم  
هذه الرسالة تحية لكم الصحة والراحة طيبة شعبة ومزيداً من  
الصحة والطمأنينة الجدية لكل من تقدموا للدنيا الشاكر ما نتج عنه  
في الأيام الماضية (١٢) الشهر تحت إيدوا كرسياً  
هذه الأيام إنكم تعلمون حياتنا البعيدة في دولة غريبة ولنا حاجة الأثر  
ذلك لكم لهذا تجد الإيفاء من أصدقائنا من طائفة الشعب  
والإقامة دها كما يجب من الصداقة لكم تكلف الإقامة في برمانيا  
ولم يتوجه المهروف بالجملة تقريباً  
أهلاً بكم لتتولوا ذلك لكي أهدو الإيفاء بهذا الشأن  
تصانير وحياتنا الإيفاء جميعاً لكم طيبة أعتنا الظلمة



١٤/١٠/٧٨

صداقة  
هو رسالة هوية على اسم هبة هبة  
هو تسمية صافية وتكملة رسالة

الى كافة لجانه فروع جمعية الطلبة الكرد في اوربا

تحياتنا الحارة

في الآونة الاضيرة بدأت الحكومة العراقية بأجراءات تعسفية اتجاه الطلبة  
الكرد و خاصة الفيليين منهم ، وكذلك اخواننا الاتوريين بتسفير  
وتشريد عشرات الآلاف منهم من بغداد واقامته اخرى من العراق .  
انه هذه الاجراءات منافية لمبادئ بيان آذار ولا يلبط حقوقه لإنسان  
وفيما يلي نص البرقية المرسله الى الجهات المعنية بهذا الموضوع :

جريدة التأخف الغراء - جريدة الثورة الغراء

الى السيد الرئيس احمد حسن البكر رئيس الجمهورية المحترم  
الى اعضاء القيادة القومية والعقوبية حزب البعث العربي الاشتراكي المحترمين  
عنا جزيداً من الاسرى والاضف قيام السلف بحملات واسعة لتفجير الكرار والآتوريين  
الى خارج العراق . وقد شملت هذه الحملات الوفاء العوائل الفيلية في بغداد وحملات  
انمار العراق . انه هذه الاجراءات التعسفية لا تتجيم مع روح اتفاقية ال آذار  
التاريخية ولا تحتم الوصية الوطنية في العراق ، ويتنافى مع السلف مبارءة حقوق الانسان .  
اننا في الوقت الذي نشجب بشدة هذه الحملات نظالكم التدخل السريع لوقفها  
ومعالجة هذه المسئلة بافناح المجال لهذه العوائل المشردة الرجوع الى اوطانهم  
العراق وضمن الوفاء والكرام ، را تحطائهم الجنسية العراقية وسما يتجيم  
كبقية المواطنين العراقيين من الحقوق والواجبات وبذلك تزيدوا طابعا اخر  
من طائفة الثورة واتفاقية ال آذار التاريخيين ؟

انه الهيئة الاقليمية العامة تطالبه من كافة الفروع باصدار بيانات حول  
هذا الموضوع للرأي العام فابلانهم وارسال احتجاجات للكونغرس العراقي لايقين  
والفارس هذه الاجراءات التعسفية عن صدور البرقية اعلاه :

جمعية الطلبة الكرد في اوربا  
Kamley Xwendikoran Kurd in Europa  
Kurdish Student Society in Europe  
Vereinigung d. Kurdischen Studenten in Europa  
Association des Etudiants Kurdes en Europe

منذ ان كان الشعب يفتقر الى وسائل التعليم والدراسة الواضحة محدودها سياسياً  
التي لم تقطع جرحه من الشعب الكردي في المناطق الوسطى ، الوسطى والجنوبية من العراق ،  
وغيرهم الأزار الفيليبين وقسم من افريقيا الجنوبية ، الذين كانوا دورياً من الأمم  
وتأخر مع اضمحلال الوقت ، وساحل من الحركة الوطنية في العراق مساهمة  
فعال في سبيل تحرير العراق من الاستعمار والرجعية

ان مواقف الثورات العراقية السابقة المعادية للسؤال الكردي بصورة عامة  
والأزار الفيليبين بصورة خاصة جلبت للشعب الزان الكثير من البؤسات والآلام  
فبعد اتفاقية الآزار الذي جاز لحل المسألة الكردية صلاً ومقارباً وجدرياً  
وغيره ايجاد حل للأزار الفيليبين في المناطق الجنوبية ومن بينهم الفيليبين لم تحل  
هذه المسألة بل وازدادت اكثر من الواضح انما كان بارزاً في القضية ، الدائرية  
الافترس ، المسألة تعقيداً

ان تمارك الشعب الكردي المريرة بيه باسم الكتلونات العراقية لم تقف بوقوفها اتجاه المسألة  
الكردية وابتعاد حل للأزار الفيليبين خاصة ، فكما حصل بحدوث بين اكثر من العراق وصارح  
ايام حول هذه المسألة اوتفق ، تبدأ حلقة الزمان باضطراد وتسير في تفسير الأزار  
الفيليبين واخذوا بالاعتناء تحت شعار كونهم صولاً ايرانيين !!

ان جمعية الطلبة الأزار في ألمانيا لم يبرزوا في ذلك من ان تفتقر الى العمل السياسي المناسب  
لا تخط متوجهين الى اسان والمناطق وينود اتفاقية الآزار لحل المسألة الكردية ومقارباً ، فبال  
الحركة الوطنية وروح الجهد العربي لا يتحرك وقت والقرار هذه الاوقات لتصفية  
ولا تفرق بالمتوجه الطامح طولاً والمواطنين ، كما نشأ في الرأي العام الوطني والقوي  
الوطني العنصر على ايجاد صولاً المواطنين الى مجتمعهم ، لا تفرق من هذه الاوقات  
من تلك لبيان آزار وخطوة طريف مواثيق للرجعية والاستعمار

كما نشأ في الرأي العام العالمي والقوي الكثير المحبة للحرية والسلام فانه تمتع  
استنارها لتفتقر الواضحة اتجاه هذه الاوقات المعادية للشعب الكردي ، لهذا نجد  
اعتد واستنارها في حدوده ، ومطالبة ايضاً ارجاع صولاً المواطنين الى اربابهم والاعتراف  
بمقوقهم المواطنين كالمثل

جمعية الطلبة الأزار في أوروبا  
- ألمانيا الديمقراطية -

Italy - Kamal Zeino  
Borgo - Vall 2,9  
34700 - PARMA

---

KSSE  
1064 Berlin  
PSF 871 DDR

Berlin, den 17. 1. 1972

Dear Friends!

Our annual conference will be held from 15. - 20. Feb.  
at this address

CASA DE CULTURA A STUDENTILOR

"GRIGORE PREOTEASA"

BUCURESTI CALEA PLEVNEI

SECTOR 7

We should be grateful if you could participate at  
this important conference, marking the 15 th anniversary  
of our society.

We provide for lodging and meals.

With friendly regards

Yours faithfully

Kurdish Students  
Society in Europe  
The Executive Committee

مذكرة جمعية الفيلسفة الاكبراد في اربيل  
الى السيد رئيس الجمهورية العراقية المحترم

يوجد في كل بلد من بلدان العالم قوانين تنظم عمل حاملي جنسيات البلدان الاخرى واقامتهم  
وفي قوانين البلد المضي كما ان هنالك قوانين تتعلق بحق اللجوء السياسي - الا ان لا يجرى  
الدم في العراق من تسفير الآف الاكراد من الفيلسفين لا يتفق مع احكام اى بلد من بنود الاتفاقيات  
او مع الاعراف الانسانية السائدة في العالم ولا يراعي حقوق الانسان خاصة وان ضحاياهم هم مسكن  
ابناء القومية الثانية في العراق .

لقد استبشر الكثيرون بعد اتفاقية لندن عشر من آذار بأمانا تية حل مشكلة الاكراد الفيلسفين  
وخاصة الاوساط الثلاثة منهم باعتبارهم من ابناء الشعب الكردى المتأخي مع الشعب العربى  
في الوطن العراقى .

لقد عانى الاكراد الفيلسفين اشكال الاضطهاد والتفكيك والابعاد عن العراق على يد مختلف  
حكومات السيد الملكي الحاكم بعد الانتكاسة عام 1959 . وضمانا حاليا اكثر الاوساط فقرا وكسحا  
من آثار موجة التهجير والابعاد .

وانطلاقا من مبدأ توطيد الاخوة العربية - الكردية نلت نظر الحكمة العراقية الى وجهي تحقيق  
المساواة في المعاملة لابناء الكورديين العربية والكردية وتأمين معاملة مضافة لابناء البلاد العربية  
والاكراد الكورديين في العراق .

ان الموقف في وجه الرجمية والامبرالية والصهيونية والنفوذ الايرانية لا يتسجم مع التفكير بالكامر  
الاكراد في بغداد والحدن الوسطى والجنوبية من العراق بل يتطلب تأبون مطالبهم الاعاداة  
وحقهم وتعبئتهم للوقوف في وجه التدخل الفارسي والامارات الاستعمارية . وقد أعلن الحزب  
الديمقراطى الكوردي موقفه بعداد الاكراد الفيلسفين وبين استعدادهم للتعاون الفام مع حزب البعث  
العربى الاتحراى ومع المسؤولين في السلطة لاحقة كل من يعمل من اجل التحرير والدم والتأمر  
على البلاد .

لقد طالب مؤتمر جمعية الطلبة الاكراد في اوربا الذي انعقد في ميونيخ بتاريخ ١١/٨/١٩٧٠

الدكتبة العراقية بنسخ الاكراد الفيليين الجنسية العراقية وعدم ابعادهم عن العراق وقطع مصادر رزقهم سيما وان اكثرهم منهم يحق لهم الحصول على الجنسية العراقية وفق احكام القانون العراقي .

ان ما تناقلته الاذاعات والصحف ومحطات التلفزيون وما يتعرض له الاكراد الفيليين المسجونين في العراق يلاحظ ضرراً بالغا يمس حياة العراقي في الفترة التي أعلن فيها حزب البعث العربي الاشتراكي ميثاقه الداعي الى لقاء القوى الوطنية والتقدمية في جبهة وطنية . وفي رأينا ان ما يجري بحق الاكراد الفيليين يخلق أهدى الاذى بالجهود المبذولة للتعاون والائتلاف بين القوى الوطنية والتقدمية .

اننا في الوقت الذي نستنكر فيه بشدة هذه الاعمال الانسانية والامانة للقوانين البرهية والمستقرات الاخوة العربية والكردية ولروح اتفاقية الحادي عشر من آذار ، ننبه الى احتمال وجود ايام مشيوشة تعمل بنشاط من اجل نصف اتفاقية الحادي عشر من آذار ورسالة لقاء القوى الوطنية والتقدمية .

اننا نطالب بالرجوع الى نطاق العدل والتعاون في معالجة قضية الاكراد الفيليين وبشكل الشعب العراقي وما يتفق مع مبادئ الانسانية والديمقراطية والتعاون والتسامح بين الاحزاب والقوى الوطنية في البلاد .

عاشقنا الاخوة العربية التقدمية الكردية

وتقبلوا فائق الاحترام

مسكوتية بجمعية الطلبة الاكراد في اوربا

١١/٨/٧٠

Daxuyaniya Komela Xwendevanên Kurd li Ewropa  
li ser girtina kongirê panzda.

Biryên hêja!

Kongirê panzda li Romanya, li bajarê Buxarêst di 15-20.2.1972 de tégirtin, evjî jî we re di daxuyaniya li ser civîna komela me di 10-13.12.71 de li bajarê berlinê hatiye belavkirin, ku têde dem û cihê kongire jî hatiye danin.

Biryên hêja! Kongirê me di demeke diroki de tégirtin ku xebata welatê me a pêşverû tere derbasdibe. Xebata welatê me firo di bin nîrên dijware dire, ku pêwiste li ser me Xwendevanan jî her roj bêtir karkirin, xebatkirin jî bona pêşvebirina Komela me a nebez da ew bi başî û çaki bikaribe dengê Gelê me ê reben û hejar bighîne Gelanê cihan jî bona ew piştgirtina xebata me a dadi-mendi bigrin. Her wehaji îsal kongirê me tégirtin ku panzde sal li ser komela me re derbasbûne. Panzde sal jî diroka xebata me Xwendevanan bêgotine demeke kurte di diroka xebatê de, lê panzde salê xebata Komela me a nebez dikaribû ciheki baş di nava xebata meyi Nestîmanî de bike, û her wehaji di nava dilê bi hezaran jî dilên Lawên Kurd.

Komitiya Birêbira Giştî dikaribû Kongirê îsal li bajarê Buxarêst bi alikariya Organizasyona Xortên Romanî bigre.

Xwarin û razan li ser kîsê Xortên Romanî di dema girtina Kongirede. Her wehaji dawiya Kongire Xortên Romanî em mēvandariya seyranekê kirinejî bona bajarê Biraşov bi nav û denge bi sipehîbûna çiya û ditinên xwe ve.

Em bang hemû Xwendevanên xwe dikin ku ew li vî Kongirê me amadebibin jî bona em tev bi canekî biratî û welat perwerî bi hev re Komela xwe bi pêşde bibin û bastir bikaribin piştgirtina Gelê xwe bikin û bi nameya xweyi Nestîmanî û welat perwerî a li ser şanê me em pê rabin.

Evaya navnişa Kongire:

CASA DE CULTURA A STUDENTILOR  
"GRIGORE PREOTEASA"  
BUCURESTI CALEA PLEVNEI  
SECTOR 7

Hêvidikin ku hûn bi me re li Buxarêst li ser vê adrêse dan û sitandinê bikin. Her wehaji Sefaretin Romanya agehdarin jî bona dana fiza jî bo we.

Komitiya birêberê giştî bi hatina we jî bona Kongire dilşad dibe; jî bona pêşvebirina komela me a nez û gesbûna jêhatbûnên wê, da ew bi çaki bi armancên ser şanê xwe rabe.

Komitiya birêberê giştî a Komela  
Xwendevên Kurd li Ewropa

Berlin di 17.1.1972 de



الرقم ٥٧

١٩٧٤

التاريخ: ٢١ / ١ / ١٩٧٤

الى لجنة الفروع في اسبانيا  
عنا اننا الالف محمود محمد عبد المكرم

تحيةة وافتراما

- ١- استلمت رسالتكم الموزعة في ١٧/١/١٩٧٤ والموجهة في ٢٠/١/١٩٧٤
- ٢- استلمت صور الأعضاء الأخرى التالية اسماهم: زمران علي
- ٣- كما حضر محمد ٢ - فاروق محمد ٢ - بكر بنده ٧ - مطهر
- ٤- أحمد صديق ٥ - جبير ص ٦ - بكر بنده ٧ - مطهر
- ٥- محمود عبد الله هذا وأرجو أن تقدموا باسم اللجنة
- ٦- علي ٨ - محمود عبد الله هذا وأرجو أن تقدموا باسم اللجنة

الادارة العامة اسبانيا

٢- اخواتنا الأحرار الى المؤتمر ضرورة خاصة و خاصة جوهرياً  
ان عضو رستم الى المؤتمر ضرورة خاصة و خاصة جوهرياً  
الصديق من جهة و طرود فكر رسائل الحكمة التي تم بناؤها  
التردد اشياء نحوها انكم بان كما واد اجتمع الى الكفوف  
المؤتمريين و ان الاطراف المتكاملة في قلب الامة  
ننتصر لكم مد يدنا معكم الجدي

٤- اتنا صوت ننتصر لكم مد يدنا معكم الجدي  
فان الفاعل من المؤتمر كعضو اللجنة الادارة

العامه  
محمد صالح جمع

Berlin di 26.1.1972 de

Jimare : 52

Jibona Šiksetê Liqê Yugoslaviya Kak Arif!

Silavêke germ ez ji we re rêdikim û hêviya basbûna kare we dikim.

Min ji were di-424- 12.1.72 nameyeke jimare 47 sand. herwehaji min ji were di 18.1.72 de Beyanên li ser Kongire sandin. Her wehaji bes ji bona agehdariyê min ji were ew wêna wê nameya ku me ji Xwendevanên Yugoslaviyan re sand careke di ew ji we re ji bona agehdarkirine hate sandin. Me hêmu Beyanat û name ji roja wergirt tina nameya we em wan li ser Nav nisana we rêdikim. Em hêvidarin ku hûn bikaribin pişbûna Endamên xwe bînin Kongire ,ji ber birasti ew di demeke diroki de di dirik ka xebata welatê me de tê girtin.

Endamê Komitiya Gisti

Salih

الرقم : ٤١

التاريخ ١/٤٦ / ١٩٧٤

إلى اللذخ شامو ان المحترم

تحية واحتراماً

لا أتفكح ص الفار و الرومانية وأخذت منهم الصوان بعد الاضداد  
برومانيا. كذلك لهم علم عند ذهاب بعد الاضداد صبغاً أياً

العكراً والحاديا كرمه شامو  
لقد ضيع البيانات و ايرتلت الى جميع القودم اولاً برسا اسجل  
بمنه وما تظاره و قبل اربعه نسخ من بيانات المؤثر بالرد في الوار  
كما و ارتلت المضمونات جميعاً بالظارة و مسجد و كلفت ذلك

فقوا ٩١,٥٠٠ مارك البردة آبدند. كما انكفت جميع القودم في  
الوضع في كردستان العراق. أريدت ذلك بالظنه كحسب المضمونات  
حل و صنعوا كما انفق عليه و كذلك ارتلت جميع المضمونات  
الجميع انكفت البسة الادارة العامة.

٢- استلمت اليوم رسالة البرية الغربية حيث كان برسالة على  
مما انكفت للادخلهم و جوابهم لك. قد فر جوابهم حوال  
ذلك الموضوع.

٣- ضمنا مننا فر الى رومانيا من ان عبر الفلا, ثم و ربا  
لذا عبرت الدرجم الثانية وقتاً في ٩/٤ / ١٩٧٤. حيث سار  
فطار واحد فراسا ٤٢,٥١ و سبون و بخارستان اليوم الثاني

٤- ١١ أياً أن الوقت (٧٥) ساعة.

٥- استلمت (١١١) مارك جبرو ارسا (١١١) مارك  
صبت كما تعلم فقط الارسا البريدية واحدة كلف ٩١,٥٠٠ مارك

لقد أوالحتلت القوصية والبياع. الى اللذخ  
أخون  
اصلا

الرحم: ٤٩

١٩٧٤

التاريخ: ٢٦ / ١ / ١٩٧٤

الى سكرتير فرقة نما الأذخ صناد المحترم

تحية واحتراماً

الاستلمت اليوم رسالتك المؤرخة في ١٢ / ١ / ١٩٧٤ مع الشكر

كذلك التفت القزير الأمانة ١٢ / ١ / ١٩٧٤

- ١- تبارك الله الذي جعل لكم ولجميع أعضاء فرقتكم التوفيق والنجاح في المحاكم كما قد خدمه من قبلنا وحبصنا الظلمة. وأشكركم على ما كنتم تملكونه من نجاح في حياتكم وأرجو أن تكون الأضاحق في وقتكم والبنية الإدارية العامة تتوسط أكثر فأكثر للمزيد لخدمه من قبلنا وحبصنا.
- ٢- لقد أرسلت الى فرقتكم رسالتنا المرفقة. وقد كنت اراسم السجل والمصلحة على ما اتفقنا عليه في تاريخ ١١ / ١ / ١٩٧٤. وقد كنت أرسلت لكم في نفس اليوم البيانات بالطائرة. وسنصلها حال وصولكم قد استلمتها.
- ٣- أرجو أن نحاول لو أمكن أن نلتزم بالبريد وسنصله الى المؤتمرين.
- ٤- أرى من صيب أن من قبلنا يقاسر ويكرها لطلب من طرفنا في تاريخ ١٢ / ١ / ١٩٧٤. وقد كنت قد علمت ذلك من قبله. وقد كنت قد علمت ذلك من قبله.
- ٥- سوف اعادوا أن اعلموا ان كل هؤلاء صيب الوجود ولدا الاضواء.
- ٦- كنت في جميع الاسواق صيب الوجود ولدا الاضواء.
- ٧- تبارك الله الذي جعل لكم جميعاً التوفيق والنجاح.
- ٨- مرة أخرى، أشكركم جميعاً.

عضو اللجنة الإدارية العامة  
محمد صالح جعفر

Berlin di, Dem : 26.1.72

Jimar: 50

Ji bona Şerekê Komele xwendevanên Kurd li yeketiya Sovyêt Kak  
Ibrahîm Arif!

Silavekw sûresi ez ji we re rêdîkim û hêviya xwesbûna we dikim.

1. Min nameya we di irode wergirtin a ku di 21.12.1971 de, jimare 70 û ew cîriyabû.  
Min ji we re nameyek di 10.1.72 de rêkir û têde ji we re navê navê 22 Endaman  
sand.

Evaya navê wan Endamên hatine wergirtin:

N A V	Jimare
1. Muhem Tahir	B - 59
2. Semir Ab dulqedus	B - 60
3. Muhemed letif	B - 61
4. Xelil Mustefa	B - 62
5. Hesen Almas	B - 63
6. Muhemed Ab dul wahid	B - 64
7. Nemir Hena Saba	B - 65
8. Xefûr Ibrahim	B - 66
9. Bekir Seydo	B - 67
10. Abdf Nasi	B - 68
11. Muhemed Abdo	B - 69
12. Ali Xelil	B - 70
13. Ismabl Mela Muhemed	B - 71
14. Muhemed Omer	B - 72
15. Kamuran Celal Mewlud	B - 73

Ez hêviya pesvecuna wedîkim û dixwazim civina we bi navê komi tiya gîstî pirozdîkim.

Me ji we re di 18.1.1972 de nameyek rêkir li ser girtina kongire. Em hêvîdarin bi  
amebuna we tevan.

Endamê Komitiya Gisti

Salih

Berlin di 28.1.1972 de.

Jimare:55

Ji bona <sup>Endam</sup>omitiya <sup>Endam</sup>iqê Siwêd

Ji bona <sup>Endam</sup>ak Avsen Anter ê hêja!

Birayê hêja min ifo pistf cavnerike didrê nameya we a 11.1.1971(72) We weha sandibû, wergirt. Pirsipas li ser berseva we a pir bo derengiket. Min heta niha ev nama niha û a ku we raporê xwe di 20.9.1971 de wergirtiye ku we li bin ev nivisandibû sanik ku ev ne berseva nameya te û berseva nameya te di wexteki kinde em didin. Ew wextê kin ji bexte res bû ku we di nameya xwe de a di 11.1.1971(72) sandiye û ew bes wer girtiye.

Min ev name ji we re sandine ji dema ez bome berpirsiyare we:

- |                    |                |
|--------------------|----------------|
| 4. Jimare          | dem            |
| 1. 10              | 11.9.1971 de   |
| 2. 22              | 12.10.1971 de  |
| 3. 23              | 19.10.1971 de  |
| 4.3 32             | 17.12. 1971 de |
| 5. 40              | 21.12. 1971 de |
| 6. 43              | 11.1 .1972 de  |
| 7. 51              | 14.1 1972 de   |
| 8. Beyanê Kingire. | 18.1.1972 d3   |

9. Tilegaf li ser bû yina xwestina kustina Berzani ji bon pirotisto.

10 55. 28.1972 de (ev nameya niha!)

Birayên hêja avanabûn nameyên ku ji were hatine sandin. Her weha ji ez dixwazim we agehdarbikim ku min ew name tev bi nivisandin (musecel) bi teyarê- belafirê ji we re rêkirine. Hêvdikim bê kijan ji van nameya negiha destên ji min re bi lez û bet rêbikin ji bona ez dawwazê li postê bikim; ji ber wek min ji we re got ew tevde nivisandi hatine sandin ji bona we.

Ez hêvidarim ku tu bi navê me van birayan pirozbike li ser wergirtina Endamitiya wan di Komele me a nebez de. 1. Abdul -Hemid Newroz Abdul -Rehman

2. Salih Hebib

3. Wehab <sup>Endam</sup>skender

4. Salim <sup>Endam</sup>Murad

Dawi ez hêvi pêsvecûna wedikim û hêvidarim ku hûn dê bikaribin pirbûna Endamên xwe binin Kongire.

Endamê <sup>Endam</sup>omitiya Gisti

Salih

Berlin di 28. 1972 de

Jimare : 56

Ji bona <sup>~</sup>ereké liqê cikoslovakya ê hêja Kak Tariq !  
Siêaveke germ ez ji bona we rêdîkim û hêvidarim bi basbûna we!  
Min Iro nameya we a di 27.1.1972 de ku hatiya sandin li gel car daxwazên andameti  
yê.

Ev navên han hatine wergirtin bi Andameti di komela me de a nebez:

1. Ahmed Ismail Al -Wendi
2. Mustefa Qehreman Qedûr
3. Cemil Hesen
4. Yekta

Em ji we hêvidikin ku hûn wan bi navê Komitiya Gisti pirobikin.

Endamê Komitiya Gisti

S. lih

Berlin 11.2.1972

jimar: 43

Ji bon liqê siwêd a hêja!

Silaveke germ ez ji we re rêdikim û hêvidarim ku kar û barê we bi basî dire. Birayên hêja ! Min ji we re ev bûn cend name sandinê, lê ji bextê res berse-va we tune? Nameya dawî di 17.12.71 debû, jimare 32 .

Ez hêvidarim ku hûn hinekî bastir bi me re bidin û bistinin, ji bona xurtkirina pêwendiya û baskirina kar.

Ez ji we re istîmaratên Endametiye rêdikim, Hêvidikim ku hûn bi wan birayên ku nuh ew hatine wergirtin dagirin û wan ji mere rêkin, ji bona em ji wan re kertê Endametiye bisinin. Her weha ji hêvidikin ku birayên tir hebin ku Kertên wan nebin me agehdarbikim, belkî em ji wan re , eger kert man, ji wan re ji r bikin. Dawî hêviya xwesbûn we dikim.

Endamê komitiya gisti



Berlin di 26.2.1972 de

Jimar: ~~53~~ 54

Ji bona Liqê Cikoslovakya

Serek Kak Tariq!

Silaveke germ ez ji we re rê dikim û hêviya basbûn û pêsvebirina komela me dikim.  
Min nameya we a di 5.1.72 de jimare BG 7 wergirtin.sipas.

Min ji were nameya me a jimare 40 di 21.12.71 de rêkir.Herwehaji ji we re Beyana  
Dawiya \* civina me a li berlin di 12-13.12.71de.

Min ji we re Beyana ser Kongire bi Kurdi û erebi di 18.1.1972 de sand.Her wehaji  
me ji we re Beyanên ser Kongire,Nama ji bona Bekir li ser Kurdên feli,û têlegrafa  
me ji Bekire sand.Her wehaji Beyanên Elemanya.Ez hêvdikim ku ew gihastibin we û  
hûn hewil bidin ku piraniya Endaman li vî Kongirî Amadebibin.

Kovara Pirseng weke ku hîwa dibeje ku wî ew ji we re sandiye.

Ew wênê nameya meye ji bona we ku ji Xwendevanên Cik û Silovak re hatiye sandin.

Me xwest bes tenê we agehdarbikin ku nameyeke weha hatiye sandin ji bona hên  
daxwaza alikariyê li wanbikin.

Dawi hêviya pêsxistina we dikin.

Endamê Komitiya birêberi Gisti

Salih